

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 69 (2007)  
**Heft:** 2

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



5

**LT extra**  
Futtermischwagen



11

**Futterbau**  
Mähwerke



32

**Hoftechnik**  
Melkanlagen

**Titelbild:** Futtermischwagen: Die wirtschaftliche Lösung für eine ideale Komposition der milcheistungsbetonten Grundfutterration. (Bild: Ueli Zweifel).

- 5** **LT extra**  
Futtermischwagen: Systeme und Anbieter

- 11** **Futterbau**  
Mähwerke; Vielfalt für ein Ziel

- 18** **Traktortechnik**  
Agrarelektronik: Forschungs- und Entwicklungstendenzen

- 20** **Ausstellungsbericht**  
Südländischer Charme an der EIMA

- 21** **LT aktuell**  
Jahresversammlung Schweiz. Landmaschinenverband  
**23** Interview mit Roger Kollbrunner, Aebi Burgdorf  
**25** **Tier und Technik, Agrimesse Thun**

- 26** **SVLT**  
Kursprogramm  
**27** G40: Kursdaten und Kursorte 2007

- 28** **Sous la loupe**  
Viehzucht als Passion mit Spitzentechnologie vereint

- 30** **Sektionsnachrichten**

- 32** **Hoftechnik**  
Automatisierung der Melkarbeit

- 37** **AgroSpot**  
Melken im Melkstand: gesundheitlich problemlos?

- 38** **Energieforum**  
Wärme und Energie von der Sonne  
**42, 43** Weitere Beiträge

- 44** **Publireportage**  
Shell Lubricants verstärkt Partnerschaft

- 48** **Impressum**  
Mitgliederaktion SpanSet

- 49** **ART-Bericht 668**  
Landwirtschaftliche Bauten und Landschaft

# Editorial

- 4** Als in Urzeiten der Bauer sich darauf besann, auf dem Acker seine Mühsal durch den tierischen Zug zu erleichtern und in der Folge die Techniken über Jahrtausende perfektionierte, war klar, dass ein Teil der Energie aus den Produkten den Arbeitstieren zugute kommen musste. Nachdem man dies über ein paar Jährchen vergessen hatte im Wissen um die sprudelnden Ölquellen und die technische Ingeniosität, ist heute «Energie vom Acker» (oder von der privaten Energiezentrale) zum einen schon wieder Wirklichkeit, zum andern in aller Leute Mund. Brennholz, Biogas, alkoholische Gärung, Sonnenkollektoren, Windkraft, Photovoltaik usw. verursachen zwar auch schädliche Emissionen, doch CO<sub>2</sub>-neutral sind sie alle (Beiträge ab Seite 38).
- 8**
- 3**

Selbst die Wirtschaftskapitäne vom WEF in Davos haben erkannt, dass es mit den Treibhausgasen und der Klimaerwärmung seine besorgniserregende Bewandtnis hat – und der technische Fortschritt etwa durch sparsamere Maschinen und Geräte die Wirtschaft befliktelt. Da ist es fast schon ein Wermutstropfen, dass unsere Beiträge zu den Futtermischwagen (LT extra), Mähwerken (ab Seite 11) und Melkanlagen (ab Seite 32) gewiss sehr viele Informationen – aber noch keine zum «Energieverbrauch» geben.

Für die Umwelt (und das eigene Portemonnaie) ist bekanntlich die eingesparte Energie die beste. Herzliche Gratulation in diesem Sinne all jenen Mitgliedern, die den SBB-RailBon aus der «Schweizer Landtechnik» nutzten, um bequem und erst noch kostengünstig an die AGRAMA zu reisen. 483 Coupons sind eingelöst worden. Ich bedanke mich bei der Bahn, die in Zusammenarbeit mit der «Schweizer Landtechnik» diesen Mitgliedernutzen ermöglicht hat.

Ueli Zweifel